

ማእሰር

et **ማእሰር** ፣ et **ማእሰርት** ፣ (Ex. 14,25) subst. , m. et fem. , Pl. **መኣሰር** ፣, rarius **መኣሰርት** ፣ (Sir. 6,30) et **ማእሰራት** ፣ (Hen. 54,4); Pl. Pl. **መኣሰራት** ፣ (Hen. 54,4 annot.) 1) *vinculum* , *ligamen* , δεσμός, δεσμοί, **ማእሰር** ፣ Jud. 15,13; Koh. 7,26; **ታውጽ ኣሙ** ፣ **ለሙቁሓን** ፣ **እማእሰር** ፣ Jes. 42,7; **ፍታሕ** ፣ **ኩሎ** ፣ **ማእሰረ** ፣ **ዐመፃ** ፣ (συνδέσμιους) Jes. 58,6; Jes. 58,9; Job 38,31; Job 39,5; Sir. 28,19; **መኣሰር-ቲሃኒ** ፣ **ሰርጎ** ፣ **ያክንት** ፣ Sir. 6,30; **መኣሰር** ፣ Ps. 2,3. a) *vincula* , *lora* , *frena* jugi, currus, jumentis: **በተኩ** ፣ **ማእሰረ** ፣ Jer. 5,5; **ማእሰረ** ፣ **ሰረገላቲሆሙ** ፣ ἡνίκαι Nah. 2,4; Hos. 11,4; Ex. 14,25. b) *catena* Hen. 54,3 (ubi **መኣሰርተ** ፣ vel **ማእሰርተ** ፣ **ጎጺን** ፣ emendandum videtur); Hen. 54,4. c) *funis* , *funiculus* Hen. 61,3. d) *ligatura* vasis Num. 19,15. e) varie transfertur: **ተፈትሐ** ፣ **ማእሰረ** ፣ **ልሳኑ** ፣ Marc. 7,35; **ማእሰረ** ፣ **ሰላም** ፣ Eph. 4,3; **ማእሰረ** ፣ **ፍቅር** ፣ Hos. 11,4; **ማእሰረ** ፣ **ተፍጻሜት** ፣ Col. 3,14; matrimonii: **ማእሰረ** ፣ **ተዋሰሶ** ፣ **ይትፈታሕ** ፣ F.M. 12,5; **ማእሰረ** ፣ **ተዋሰሶ** ፣ **ኢይትፈጻም** ፣ **ዘእንበለ** ፣ **በሀልዎተ** ፣ **ካህናት** ፣ F.N. 24,4. f) *vincula spiritualia* vel *ecclesiastica* (e Matth. 16,19) Chrys. Ta. 4; **ማእሰረ** ፣ **ግዘት** ፣ (excommunicationis) Chrys. Ta. 4; **ውእቱ** ፣ **ታሕተ** ፣ **ማእሰር** ፣ M. Tom. 2) vox architectonica: *compages* , *contignatio* , *contabulatio* (vid. mox sub **መስእርት** ፣): **መሠንዩ** ፣ **ማእሰር** ፣ (v. **መስእር** ፣) **ዘእሰር** ፣ **ውስተ** ፣ **ቅጽረ** ፣ **ንድቅ** ፣ ἰμάντωσις ξυλίνη ἐνδεδεμένη εἰς οἰκοδομήν Sir. 22,16; **መኣሰርት** ፣ ἔνδεσμοι 3 Reg. 6,14; {DiL.0749} **ወማእሰሩ** ፣ **በፅፀ** ፣ **ብሔር** ፣ 1 Esr. 6,24 (δόμου ξυλίνου). 3) *obligatio* , *votum abstinentiae* (ገግጽ): **ኩሎ** ፣ **ማእሰረ** ፣ **መሐላ** ፣ Num. 30,14; Gad. Ad. f. 71. 4) *fasciculus* 1 Reg. 25,29.

Bibliography

Revisions

- Andreas Ellwardt *Verschachtelung*, on 9.11.2018
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016